

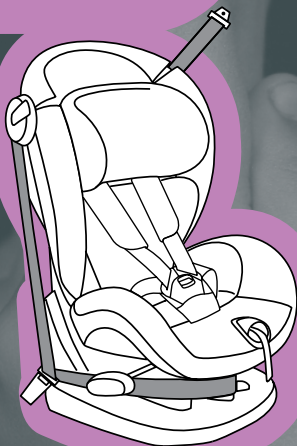
izi Comfort

MONTOWANY PRZODEM DO KIERUNKU JAZDY

INSTRUKCJA OBSŁUGI



NACZELNA RADA
PIELĘGNIAREK I POŁOŻNYCH
REKOMENDUJE



ECE R44 04

GRUPA
1

WAGA
9-18 kg

WIEK
9m-4l

BeSafe®

Dziękujemy za wybranie fotelika BeSafe iZi Comfort.

- Firma BeSafe opracowała ten model fotelika z niezwykłą starannością by chronić Twoje dziecko na kolejnym etapie jego życia.



Przeczytaj niniejszą instrukcję obsługi PRZED zamontowaniem fotelika. Nieprawidłowy montaż fotelika może stanowić zagrożenie dla Twojego dziecka.

Spis treści

| | |
|--|----|
| Spis treści | 3 |
| Przygotowanie do montażu | 4 |
| Montaż fotelika przodem do kierunku jazdy za pomocą pasów bezpieczeństwa | 5 |
| Zdejmowanie fotelika | 7 |
| Umieszczenie dziecka w foteliku | 7 |
| Pozycja do spania | 9 |
| Zdejmowanie i ponowne zakładanie pokrowca | 10 |
| Wskazówki dotyczące czyszczenia | 12 |
| Ostrzeżenie: możliwe przypadki niewłaściwego użycia | 12 |
| Ważne porady | 13 |
| Gwarancja | 14 |
| Informacje w punkcie sprzedaży | 14 |

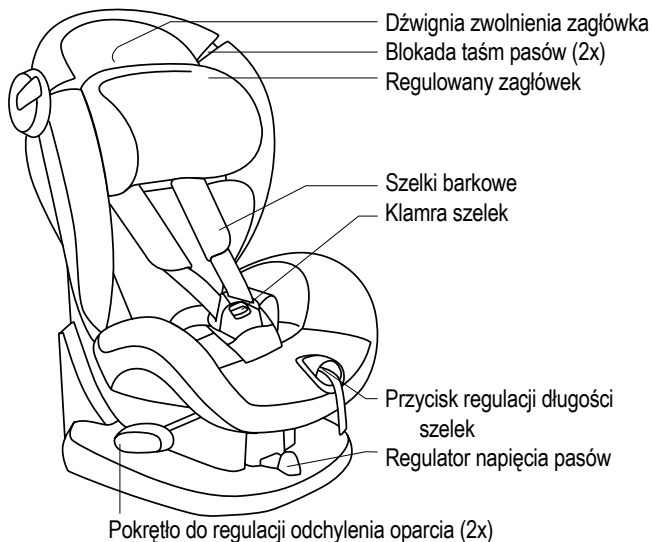
Podstawowe informacje



- ZABRANIA SIĘ** montowania fotelika na przednim siedzeniu wyposażonym w AKTYWNA PODUSZKĘ POWIETRZNĄ.
- Fotelik iZi Comfort może być montowany jedynie przodem do kierunku jazdy za pomocą 3-punktowego pasa bezpieczeństwa spełniającego wymogi rozporządzenia UN/ECE nr 16 lub innych odpowiednich przepisów.
- Fotelik iZi Comfort należy do grupy 1, mocowany przodem do kierunku jazdy, dla dzieci o wadze 9-18 kg.
- Szelki muszą być zapięte zawsze kiedy dziecko znajduje się w foteliku.
- Szelki muszą być naciągnięte, bez luzu i nie mogą być skręcone.
- Pokrycie fotelika posiada magnesy w miejscach oznaczonych kolorem pomarańczowym. Magnesy mogą wpływać na pracę urządzeń elektronicznych, takich jak rozrusznik serca.
- Jeżeli dziecko waży powyżej 18 kg lub jego ramiona wystają ponad najwyższą pozycję szelek barkowych, należy zmienić dziecku fotelik na fotelik z grupy 2/3.
- W razie wypadku fotelik należy wymienić. Mimo iż fotelik może wyglądać na nieuszkodzony, w razie kolejnego wypadku może nie być w stanie zapewnić dziecku należytej ochrony.
- Zapobiegaj przyniesieniu fotelika przez bagaż, fotele i/lub przytrzaśnięciu go drzwiami.
- Przed każdym użyciem sprawdź, czy pasy nie są zniszczone lub skręcone.
- Upewnij się, że możesz zmieścić nie więcej niż jeden palec pomiędzy pasami a Twoim dzieckiem (1cm).
- W razie pytań skonsultuj się z producentem produktu lub sprzedawcą.

Przygotowanie do montażu

Zasadnicze elementy

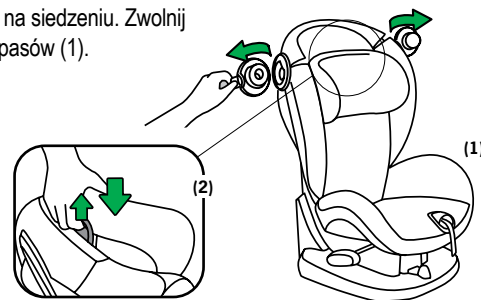


Montaż fotelika przodem do kierunku jazdy za pomocą pasów bezpieczeństwa

ZABRANIA SIĘ montowania fotelika na przednim siedzeniu wyposażonym w AKTYWNAŁ PODUSZKĘ POWIETRZNAŁ. !

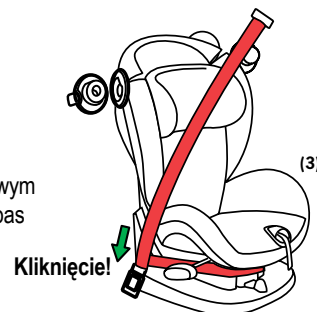


- 1- W przypadku montowania fotelika na tylnym siedzeniu, przesunń przednie siedzenie maksymalnie do przodu. W przypadku montowania fotelika na przednim siedzeniu, umieść oparcie siedzenia w pozycji pionowej.
- 2- Umieść fotelik na siedzeniu. Zwolnij blokady taśm pasów (1).



- 3- Zwolnij dźwignię zwalniającą z tyłu zagłówka i przesunń zagłówek do dołu trzymając go w pozycji pionowej (2).

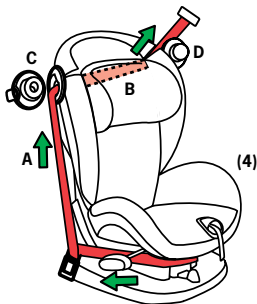
- 4- Obwiąż podstawę fotelika biodrowym pasem bezpieczeństwa i wepnij pas bezpieczeństwa do klamry (3).



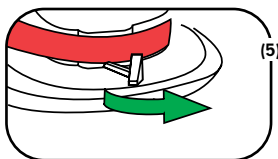
5- Przeprowadź pas barkowy przez blokady taśm pasa. Upewnij się, że pas nie jest skręcony (4).

6- Mocno dociśnij fotelik do siedzenia samochodu.

7- Ciasne zamontowanie jest najważniejszym aspektem w przypadku fotelików umieszczanych przodem do kierunku jazdy. Napnij pasy w następujący sposób: Pociągnij do góry pasy barkowe (A). Mocno dociśnij pas barkowy w rejonie siedzenia B. Zamknij blokady taśm pasa od strony wewnętrznej C. Pociągnij górną część pasa od strony drzwi i zamknij blokadę D (4).



8- Przesuń regulator napięcia pasów w kierunku pokazanym przez strzałkę aby napiąć 3-punktowy pas bezpieczeństwa (5).



9- Upewnij się, że 3-punktowy pas bezpieczeństwa jest maksymalnie napięty. Powtórz czynności od początku, jeżeli pas nie jest napięty.

10- Ustaw zagłówek w prawidłowej pozycji (zobacz rozdział 'Umieszczanie dziecka w foteliku' na stronie 7). Teraz fotelik jest gotowy do użytkowania.

Zdejmowanie fotelika

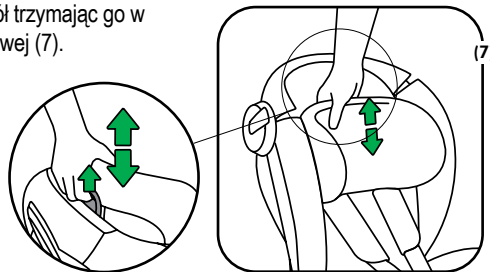
- 1- Zmniejsz napięcie pasa bezpieczeństwa zwalniając regulator napięcia pasa.
- 2- Jeżeli fotelik jest zamontowany na tylnym siedzeniu, przesuń przednie siedzenie pojazdu maksymalnie do przodu.
- 3- Zwolnij blokady taśm pasa i rozepnij pas bezpieczeństwa.
- 4- Zdejmij pas bezpieczeństwa oraz wyjmij fotelik z samochodu.

Umieszczenie dziecka w foteliku

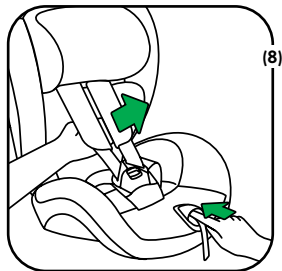
1- Pozycja szelek barkowych: Sprawdź czy otwory szelek barkowych są na poziomie ramion dziecka (6).



2- Wysokość szelek barkowych oraz zagłówek można wyregulować poprzez zwolnienie dźwigni znajdującej się z tyłu zagłówka oraz wyciągnięcie zagłówka w górę lub w dół trzymając go w pozycji pionowej (7).

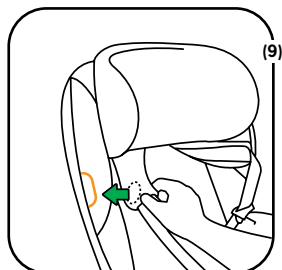


- 3- Pociągnij szelki barkowe do góry, wciskając jednocześnie przycisk regulacji długości szelek (8).

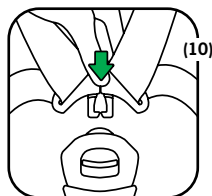


- 4- Otwórz klamrę szelek.

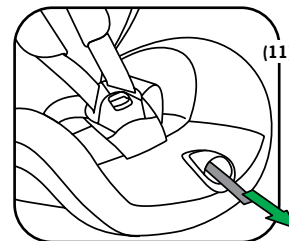
- 5- Umieść szelki barkowe nad pomarańczowym oznaczeniem po bokach fotelika by były rozpięte podczas umieszczania dziecka w foteliku (9).



- 6- Kiedy dziecko jest już usadzone, przełóż szelki barkowe nad jego ramionami i zatrzasknij klamrę: KLIK! (10)



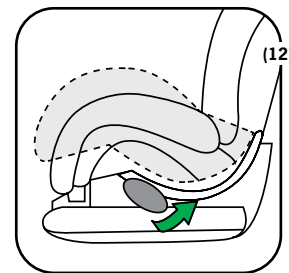
- 7- Przeciągnij paski szelek przez przycisk regulacji długości szelek w kierunku zielonej strzałki do góry/-do przodu. Rób to dopóki szelki nie znajdą się w wygodnej pozycji, ale będą też dobrze dopasowane (11).



Upewnij się, że paski szelek są zawsze zapięte i dopasowane kiedy dziecko znajduje się w foteliku. !

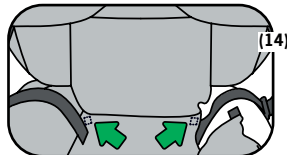
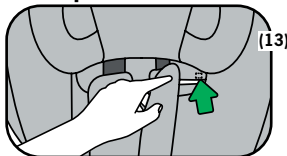
Pozycja do spania

- Fotelik posiada 4 pozycji odchylenia oparcia.
- Pozycje można zmieniać za pomocą pokrętła do regulacji odchylenia oparcia (12).



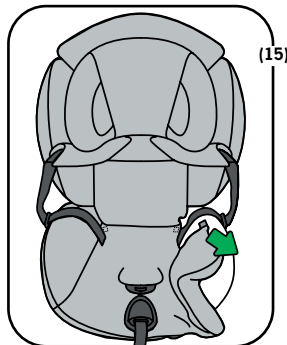
Zdejmowanie i ponowne zakładanie pokrowca

- Występują dwa typy pokrowców, rozróżnione kwadratowymi rzepami (patrz zielona strzałka (13/14)). Dla wersji z rzepami proszę postępować zgodnie z alternatywą 1, dla wersji bez rzepów, proszę postępować zgodnie z alternatywą 2.



Zdejmowanie pokrowca: alternatywa 1

- 1- Zwróć szczególną uwagę podczas zdejmowania pokrowca, gdyż jego montaż odbywa się w odwrotny sposób.
- 2- Zaczynij zdejmowanie pokrowca od dolnej części fotelika (15).
- 3- Pokrowiec zagłówka może zostać zdjęty oddzielnie poprzez odłączenie zaczepów z tyłu fotelika oraz zdjęcie materiału przez pociągnięcie go do przodu.

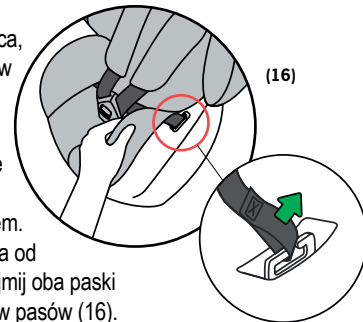


Ponowne zakładanie pokrowca

- 1- Umieść zagłówek z najwyższej pozycji. Załóż pokrowiec zagłówka oraz wsuń zaczepy w tylnej części. Przeciagnoj paski szelek przez otwory. Pozostałą, luźną część materiału zagłówka zamocuj za pomocą plastikowego elementu zagłówka.
- 2- Przeciagnoj paski szelek przez otwór w osłonie fotelika i zablokuj klamrę szelek. Przeciagnoj pasek krokowy przez otwór w siedzisku.
- 3- Załóż górną część a następnie elementy naramienne. Załóż pokrowiec na siedzisko oraz włóż osłonę fotelika w dolne szczeliny boków.

Zdejmowanie pokrowca: alternatywa 2

- 1- Zwróć szczególną uwagę podczas zdejmowania pokrowca, gdyż jego montaż odbywa się w odwrotny sposób.
- 2- Aby zdjąć pokrowiec, paski szelek muszą być poluzowane z obu stron. Patrz: rysunek zaznaczony czerwonym kółkiem. Zaczynij zdejmowanie pokrowca od dolnej części fotelika oraz zdejmij oba paski szelek z metalowych zaczepów pasów (16).
- 3- Pokrowiec zagłówka może zostać zdjęty oddzielnie poprzez odłączenie zaczepów z tyłu fotelika oraz zdjęcie materiału przez pociągnięcie go do przodu.



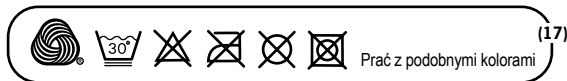
Ponowne zakładanie pokrowca

- 1- Umieść zagłówek z najwyższej pozycji. Załóż pokrowiec zagłówka oraz wsuń zaczepy w tylnej części. Przeciagnoj paski szelek przez otwory. Pozostałą, luźną część materiału zagłówka zamocuj za pomocą plastikowego elementu zagłówka.
- 2- Przeciagnoj paski szelek przez otwór w osłonie fotelika i zablokuj klamrę szelek. Przeciagnoj pasek krokowy przez otwór w siedzisku.
- 3- Przeciagnoj pętelki z pasków szelek od dołu siedziska przez otwory do zaczepów znajdujących się w dolnej części fotelika. Zaczep oba paski szelek na metalowych zaczepach pasów oraz mocno pociagnoj paski, aby zostały one poprawnie zamocowane.

- Upewnij się, że paski szelek są zamocowane w poprawny sposób po założeniu pokrowca. !

Wskazówki dotyczące czyszczenia

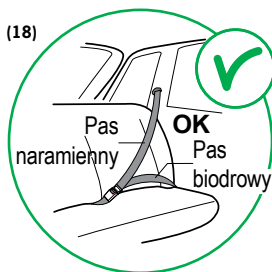
- Pokrowiec fotelika należy prać zgodnie ze wskazówkami znajdującymi się na odwrotnej stronie pokrowca (17).



- NIE UŻYWAJ produktów do czyszczenia o silnym działaniu; mogą one uszkodzić strukturę materiału fotelika.

Ostrzeżenie: możliwe przypadki niewłaściwego użycia

- ZABRANIA SIĘ montowania fotelika na przednim siedzeniu wyposażonym w AKTYWNA PODUSZKĘ POWIETRZNĄ.
- Fotelik montuj wyłącznie za pomocą 3-punktowych pasów bezpieczeństwa zatwierdzonych na mocy rozporządzenia UN/ECE nr 16 lub innych odpowiednich przepisów (18).



Ważne porady

- NIE PRÓBUJ rozmontowywać, modyfikować ani domontowywać żadnych części fotelika. W przypadku używania nieoryginalnych części lub akcesoriów, gwarancja wygasa. !
- NIE STOSUJ żadnych elementów, takich jak poduszka, aby dziecko siedziało znacznie wyżej na siedzeniu pojazdu. W razie wypadku, fotelik nie będzie zapewniał właściwej ochrony Twojemu dziecku.
- Nigdy nie pozostawiaj dziecka w foteliku bez opieki.
- Upewnij się, że wszyscy pasażerowie wiedzą jak wyjąć dziecko z fotelika w razie niebezpieczeństwa.
- Pusty fotelik powinien zawsze być przymocowany do siedzenia pojazdu.
- Upewnij się, że bagaże oraz inne przedmioty zostały właściwie zabezpieczone. W razie wypadku, niezabezpieczone bagaże mogą spowodować poważne obrażenia u dzieci i osób dorosłych.
- Nigdy nie korzystaj z fotelika nie posiadającego pokrowca ochronnego. Pokrowiec ochronny stanowi element bezpieczeństwa i można go wymienić jedynie na oryginalny pokrowiec firmy BeSafe.
- Pod pokrowcem znajduje się warstwa pianki EPS. Nie naciskaj ani nie ciągnij pokrowca zbyt mocno, gdyż możesz zniszczyć warstwę pianki.
- Nie używaj produktów do czyszczenia o silnym działaniu; mogą one uszkodzić strukturę materiału fotelika.
- BeSafe odradza kupno lub sprzedaż używanych fotelików dziecięcych.
- ZACHOWAJ niniejszą instrukcję obsługi, by korzystać z niej podczas późniejszego użytkowania fotelika.
- NIE UŻYWAJ fotelika przez okres dłuższy niż 5 lat. Z uwagi na starzenie się materiałów ich jakość ulega pogorszeniu.
- NIE UŻYWAJ fotelika w domu. Fotelik nie został zaprojektowany do użytkowania go w domu i można z niego korzystać jedynie w pojazdach.

Porady praktyczne Gdy w samochodzie jest zamontowany fotelik dziecięcy, sprawdzić wszystkie powierzchnie, których fotelik może dotykać. Zalecamy użycie zabezpieczenia (BeSafe) w tych miejscach, aby uniknąć rozcięć, zabrudzeń lub odbarwień powierzchni, szczególnie w pojazdach ze skórzanym lub drewnianym wnętrzem.

Gwarancja

- Wszystkie produkty BeSafe są projektowane, produkowane i testowane z ogromną starannością. Wszystkie nasze foteliki dziecięce BeSafe są okresowo testowane w naszym laboratorium badawczym. Ponadto, są testowane w niezależnych instytutach badawczych.
- Jeżeli niniejszy produkt okaże się wadliwy w ciągu 24 miesięcy od daty zakupu na skutek wad materiałowych lub produkcyjnych, za wyjątkiem pokrowców i pasków szelek, należy go zwrócić w miejscu zakupu.
- Niniejsza gwarancja jest ważna jedynie w przypadku prawidłowego i starannego użytkowania fotelika. Skontaktuj się ze swoim dystrybutorem, który zadecyduje o oddaniu fotelika do producenta celem naprawy. Nabywcy nie przysługuje prawo do żądania wymiany lub zwrotu produktu. Okres gwarancji nie zostanie przedłużony o okres naprawy.
- Niniejsza gwarancja wygasa: w przypadku braku przedstawienia dowodu zakupu, jeżeli wady są spowodowane nieprawidłowym lub niewłaściwym użytkowaniem, jeżeli wady są spowodowane nadmiernym lub niewłaściwym użyciem lub zaniedbaniem.

Informacje w punkcie sprzedaży

Uwaga dotycząca montowania TYŁEM DO KIERUNKU JAZDY

- Ten system jest pół-universalnym systemem Bezpieczeństwa Przewozu Dzieci. Jest on zatwierdzony na mocy rozporządzenia nr 44.04, zbioru przepisów do powszechnego stosowania wobec pojazdów wyposażonych w 3-punktowe pasy bezpieczeństwa, oraz na mocy rozporządzenia UN/ECE nr 16 oraz innych odpowiednich przepisów.

Kolejny fotelik

- Fotelik BeSafe iZi Up należy do grupy 2/3 i można go stosować dla dzieci ważących od 15 do 36 kg, a więc dzieci z grupy wiekowej od 4-12 lat.

Uwagi

[illegible]

Import i dystrybucja:

R. Marszolik, J. Musioł Przedsiębiorstwo Produkcyjno Handlowo Usługowe "MARKO" Spółka Jawna,
ul. Marklowicka 17, 44-300 Wodzisław Śląski, tel. +48 32 453 01 71,
e-mail: info@marko-zabawki.pl | www.marko-zabawki.pl



HTS BeSafe as
N-3535 Krøderen, Norway - www.besafe.eu

BeSafe®